

Biopsy Container.

contains: 4% Formaldehyde



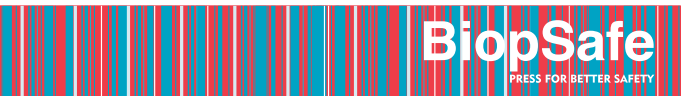
EN INSTRUCTIONS FOR USE
DA BRUGSANVISNING
DE GEBRAUCHSANLEITUNG
ES INSTRUCCIONES DE USO
IT ISTRUZIONI PER L'USO
FI KÄYTTÖOHJEET
FR MODE D'EMPLOI
NO BRUK
PT INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO
SE BRUKSANVISNING
GR ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ
NL GEBRUIKSAANWIJZINGEN
RUS ИНСТРУКЦИЯ ПО ПРИМЕНЕНИЮ
TUR KULLANIM KILAVUZU
PL INSTRUKCJE UŻYTKOWANIA

2021.03.16



Manufactured in Denmark for
 BiopSafe ApS
 Carollinevej 2, 1TV, DK-2900 Hellerup
 Denmark www.biopsafe.com

© 2014 BiopSafe ApS. All Rights Reserved.



EN

Intended Use
 Preservation of biopsies until medical analysis.

Contents
 4% formaldehyde in aqueous solution (10% formalin solution) and <2,5% methanol.

DANGER
 Contents: Formaldehyde, methanol.
 May cause an allergic skin reaction.
 Suspected of causing genetic defects.
 May cause cancer.
 Obtain special instructions before use.
 Use personal protective equipment as required.



Storage temperature
 18-30°C incl. max. 15 days at 2-18°C

Expiry date
 Refer to the BiopSafe® label

Procedure for sampling

1. Wear protective medical gloves (Butyl or Nitrile).
2. Unscrew the lid.
3. Take the biopsy and place it in the container.

4. Close BiopSafe® by screwing the lid onto the container. The lid must be screwed all the way on!
5. Release the formalin by pressing the top of the lid. Check that the biopsy is completely exposed to the formalin.
6. Put a label with patient data and other relevant information on the BiopSafe® according to local procedures.
7. Send the BiopSafe® for analysis according to local procedures for the shipment of diagnostic samples.

Procedure for analysis

1. Wear protective medical gloves (Butyl or Nitrile).
2. Open BiopSafe® in a laminar flow cabinet with exhaust.
3. Unscrew the lid.
4. Take out the biopsy for analysis.
5. The formalin is discarded according to local procedures.
6. The BiopSafe® is discarded according to local procedures.

IT

Utilizzo previsto
 Conservazione delle biopsie destinate ad analisi medica. Il

Contenuto
 Formaldeide 4% in soluzione acquosa (10% di formalina) e <2,5% metanolo.

PERICOLO
 Contenuto: Formaldeide, metanolo.
 Può provocare una reazione allergica cutanea. Sospettato di provocare alterazioni genetiche.
 Può provocare il cancro.
 Procurarsi istruzioni specifiche prima dell'uso.
 Utilizzare il dispositivo di protezione individuale richiesto.



Temperatura di conservazione
 18-30°C inclusi massimo 15 giorni a 2-18°C

Data di scadenza
 Fare riferimento all'etichetta BiopSafe®

Procedura di campionamento

1. Indossare guanti medici protettivi (in butile o nitrile).
2. Svitare il coperchio.
3. Prelevare la biopsia e inserirla nel contenitore.

4. Chiudere il BiopSafe® riavvitando il coperchio sul contenitore. Richiudere bene fino all'arresto!
5. Rilasciare il formolo premendo sulla parte superiore del coperchio. Controllare che la biopsia sia totalmente esposta al formolo.
6. Applicare sul BiopSafe® un'etichetta con le informazioni del paziente e altri dati, in conformità alle procedure locali.
7. Inviare il BiopSafe® per procedere alle analisi in conformità con le procedure locali per l'invio dei campioni diagnostici.

Procedura di analisi

1. Indossare guanti medici protettivi (in butile o nitrile).
2. Il BiopSafe® deve essere aperto in un ambiente munito di condotto di scarico.
3. Svitare il coperchio.
4. Estrarre la biopsia per sottoporla ad analisi.
5. Smaltire il formolo in conformità con le procedure locali.
6. Smaltire il BiopSafe® in conformità con le procedure locali.

DK

Forventet brug
 Opbevaring af biopsier indtil analyse.

Indhold
 Formaldehyd 4% i vandig opløsning (10% formalinopløsning) og <2,5% methanol.

FARE
 Indhold: Formaldehyd, methanol.
 Kan forårsage allergisk hudreaktion.
 Mistænkt for at forårsage genetiske defekter.
 Kan fremkalde kræft.
 Indhent særlige anvisninger før brug.
 Anvend de påkrævede personlige værnemidler.



Opbevaringstemperatur
 18-30°C inklusiv max. 15 dage ved 2-18°C

Udløbsdato
 Fines på BiopSafe® etiketten

Procedure for prøvetagning

1. Benyt hansker (Butyl eller Nitril) godkendt til medicinsk brug.
2. Skru låget af beholderen.
3. Udtag biopsi og anbring den i beholderen.

4. Luk BiopSafe® ved at skru låget af beholderen. Gevindet skal skrues helt til stop!
5. Frigør formalinen ved at trykke øverst på låget. Kontrollér at biopsien er helt eksponeret for formalin.
6. Mærk prøven med patientdata m.v. i henhold til arbejdspladsens procedurer.
7. BiopSafe® sendes til analyse ifølge arbejdspladsens procedurer for forsendelse af diagnostiske prøver.

Procedure for analyse

1. Benyt handsker (Butyl eller Nitril) godkendt til medicinsk brug.
2. BiopSafe® åbnes i en LAF-bænk under udsugning.
3. Skru låget af beholderen.
4. Tag biopsien ud til analyse.
5. Formalinen kasseres ifølge arbejdspladsens procedurer.
6. BiopSafe® -beholder og -låg kasseres ifølge arbejdspladsens procedurer.

FI

Käyttötarkoitus
 Koepalojen säilytys lääketieteellistä analyysia varten.

Sisältö
 4-prosenttista formaldehydiä vesiliuoksessa (10 % formaliniiliuos) ja <2,5% metanolia.

VAARA
 Sisältö: Formaldehydiä, metanolia.
 Voi aiheuttaa allergisen ihoreaktion.
 Epäillään aiheuttavan perimävaurioita.
 Saattaa aiheuttaa syöpää.
 Lue erityisohjeet ennen käyttöä.
 Käytä vaadittuja henkilönsuojaimia.



Säilytyslämpötila
 18-30°C ml. enimmillään 15 päivää 2-18°C lämpötilassa

Viimeinen käyttöpäivä
 Katso BiopSafe®-etiketti

Näytteenottomenetelmä

1. Käytä lääketieteellisiä suojakäsineitä (butyyli tai nitrili).
2. Kierrä korkki auki.
3. Ota koepala ja aseta se astiaan.
4. Sulje BiopSafe® kiertämällä astian korkki kiinni. Kierrekorkkia tulee kiertää niin kauan, että se pysähtyy.
5. Vapauta formalini painamalla korkin päältä. Varmista, että koepala peittyi kokonaan formaliniin.
6. Kiinnitä BiopSafe®-astiaan potilaan nimi ja muut tarvittavat tiedot paikallisten toimintaohjeiden mukaisesti.
7. Lähetä BiopSafe® analysoitavaksi diagnostiikkäytöiden paikallisten lähetysohjeiden mukaisesti.

Analysointi

1. Käytä lääketieteellisiä suojakäsineitä (butyyli tai nitrili).
2. BiopSafe® avataan kaapissa, jossa on ilmanvaihto.
3. Kierrä korkki auki.
4. Ota koepala ulos analysointia varten.
5. Formalini hävitetään paikallisten toimintaohjeiden mukaisesti.
6. BiopSafe® hävitetään paikallisten toimintaohjeiden mukaisesti.

DE

Zweckmäßiger Gebrauch
 Konservierung von Biopsiematerial bis zur medizinischen Analyse.

Inhaltsstoffe
 Formaldehyd 4% in wässriger Lösung (10 % Formalinlösung) und <2,5% Methanol.

GEFAHR
 Inhaltsstoffe: Formaldehyd, Methanol.
 Kann allergische Hautreaktionen verursachen.
 Kann vermutlich genetische Defekte verursachen.
 Kann Krebs erzeugen.
 Vor Gebrauch besondere Anweisungen einholen.
 Vorgeschriebene persönliche Schutzausrüstung verwenden.



Lagertemperatur
 18-30°C inkl. max. 15 Tage bei 2-18°C

Ablaufdatum
 Bitte entnehmen Sie diese dem BiopSafe®-Etikett

Probeentnahmeverfahren

1. Medizinische Schutzhandschuhe tragen (Butyl oder Nitril).
2. Deckel abnehmen.
3. Probe entnehmen und in den Behälter legen

4. BiopSafe® durch Aufschrauben des Deckels verschließen. Das Gewinde muss bis zum Ende verschraubt werden!
5. Die Freigabe des Formalins erfolgt durch Drücken auf die Deckelspitze. Überprüfen Sie, ob das gesamte Biopsiematerial mit Formalin bedeckt ist.
6. Markieren Sie die Probe mit Patientendaten u.a. relevanten Informationen gemäß der üblichen Handhabung am BiopSafe®-Behälter.
7. Übermitteln Sie den BiopSafe®-Behälter so zur Analyse, wie dies üblicherweise mit diagnostischen Proben geschieht.

Analyseverfahren

1. Medizinische Schutzhandschuhe tragen (Butyl oder Nitril).
2. BiopSafe®-Behälter in einem Schrank mit Abzug öffnen.
3. Deckel abnehmen.
4. Das Biopsiematerial zur Analyse entnehmen.
5. Das Formalin auf übliche Weise entsorgen.
6. BiopSafe®-Behälter und -Deckel auf übliche Weise entsorgen.

FR

Utilisation prévue
 Conservation de biopsies jusqu'à l'analyse médicale.

Teneur
 Formaldéhyde 4 % en solution aqueuse (solution au formol à 10 %) et <2,5% méthanol.

DANGER
 Teneur: Formaldéhyde, méthanol.
 Peut provoquer une allergie cutanée.
 Susceptible d'induire des anomalies génétiques.
 Peut provoquer le cancer.
 Se procurer les instructions avant utilisation.
 Utiliser l'équipement de protection individuel requis.



Température de stockage
 18-30°C incl. max. 15 jours à 2-18°C

Date d'expiration
 Se reporter à l'étiquette BiopSafe®

Procédure d'échantillonnage

1. Porter des gants de protection médicale (butyle ou nitrile).
2. Dévisser le couvercle.
3. Prenez la biopsie et la placer dans le récipient.

4. Fermer BiopSafe® en vissant le couvercle sur le récipient. Le fil doit être vissé jusqu'à l'arrêt!
5. Libérer le formol en appuyant sur le dessus du couvercle. Contrôler que la biopsie est totalement exposée au formol.
6. Placer une étiquette avec les données du patient et autres informations pertinentes sur le BiopSafe® selon les procédures locales.
7. Envoyer le BiopSafe® pour analyse conformément aux procédures locales d'expédition des échantillons diagnostiques

Procédure d'analyse

1. Porter des gants de protection médicale (butyle ou nitrile).
2. Le BiopSafe® est ouvert dans un compartiment avec évacuation.
3. Dévisser le couvercle.
4. Sortir la biopsie pour analyse.
5. Le formol est éliminé conformément aux procédures locales.
6. Le BiopSafe® est éliminé conformément aux procédures locales.

ES

Aplicación
 Conservación de biopsias hasta su análisis médico.

Contenido
 Formaldehído al 4% en solución acuosa (solución de formalina al 10%) y <2,5% metanol.

PELIGRO
 Contenido: Formaldehído, metanol.
 Puede provocar una reacción alérgica en la piel.
 Se sospecha que provoca defectos genéticos.
 Puede provocar cáncer.
 Pedir instrucciones especiales antes del uso.
 Utilizar el equipo de protección individual obligatorio.



Temperatura de almacenamiento
 Entre 18 y 30 °C, con un máximo de 15 días entre 2 y 18 °C

Fecha de caducidad
 Ver etiqueta de BiopSafe®

Procedimiento para la toma de muestras

1. Póngase guantes médicos protectores (de butilo o nitrilo).
2. Desenrosque la tapa.
3. Coloque la biopsia en el interior del recipiente.

4. Cierre el BiopSafe® enroscando la tapa del recipiente. ¡La rosca debe apretarse hasta el tope!
5. Libere la formalina presionando sobre la parte superior de la tapa. Procure que la biopsia quede totalmente en contacto con la formalina.
6. Coloque en el BiopSafe® una etiqueta con los datos del paciente y otra información pertinente de acuerdo con los procedimientos locales.
7. Envíe el BiopSafe® para su análisis de acuerdo con los procedimientos locales en materia de envío de muestras para diagnóstico.

Procedimiento para el análisis

1. Póngase guantes médicos protectores (de butilo o nitrilo).
2. Abra el BiopSafe® en una vitrina con salida de aire.
3. Desenrosque la tapa.
4. Extraiga la biopsia para proceder a su análisis.
5. Deseche la formalina según los procedimientos locales.
6. Deseche el BiopSafe® según los procedimientos locales.

NO

Tiltenkt bruk

Oppbevaring av biopsier frem til medisinsk analyse.

Innhold

Formaldehyd 4 % i vannløsning (10 % formalinløsning) og <2.5% metanol.

FARE

Innholdsmerking: Formaldehyd, metanol. Kan utløse en allergisk hudreaksjon. Mistenkes å kunne gi genetiske skader. Kan forårsake kref. Innhent særskilt instruks før bruk. Bruk påkrevd personlig verneutstyr.



Lagringstemperatur

18-30 °C inkl. maks. 15 dager i 2-18 °C

Utløpsdato

Se BiopSafe®-etiketten

Prosedyre ved prøvetaking

1. Bruk hansker som er godkjent for medisinsk bruk (Butyl eller Nitril).
2. Skru av lokket.
3. Ta biopsien og legg den i beholderen.
4. Steng BiopSafe® ved å skru lokket på beholderen. Gjengenge må skrues helt til de stopper!
5. Frigjør formalinen ved å trykke på toppen av lokket. Sjekk at hele biopsien er eksponert for formalin.
6. Merk prøven med pasientinformasjon og annen relevant informasjon i henhold til lokale prosedyrer.
7. Send BiopSafe® til analyse i henhold til lokale prosedyrer for forsendelse av diagnostikkprøver.

Analyseprosedyre

1. Bruk hansker som er godkjent for medisinsk bruk (Butyl eller Nitril).
2. BiopSafe® åpnes i et skap med utsug.
3. Skru av lokket.
4. Ta ut biopsien som skal analyseres.
5. Formalin avhendes i henhold til lokale prosedyrer.
6. BiopSafe® avhendes i henhold til lokale prosedyrer.

NL

Beoogd gebruik

Het bewaren van biopsien tot aan de medische analyse.

Inhoud

Formaldehyde 4% in waterige oplossing (10% formalineoplossing) en <2,5% methanol.

GEVAAR

Inhoud: Formaldehyde, methanol. Kan een allergische huidreactie veroorzaken. Verdacht van het veroorzaken van genetische schade. Kan kanker veroorzaken. Alvorens te gebruiken de speciale aanwijzingen raadplegen. De nodige persoonlijke beschermingsuitrusting gebruiken.



Bewaartemperatuur

18-30 °C incl. max. 15 dagen bij 2-18 °C

Houdbaarheidsdatum

Zie het BiopSafe®-etiket

Procedure voor de monsterneming

1. Draag beschermende medische handschoenen (butyl of nitril).
2. Draai het deksel los.
3. Pak het biopt en doe het in het potje.
4. Draai het deksel op het potje om BiopSafe® af te sluiten. Draai het deksel net zolang dicht tot het niet meer verder kan!
5. Druk op het deksel om de formaline toe te voegen. Controleer of het biopt helemaal is blootgesteld aan de formaline.
6. Kleef volgens de plaatselijke procedures een etiket op de BiopSafe® met patiëntengegevens en andere relevante informatie.
7. Stuur de BiopSafe® op voor analyse, volgens de plaatselijke procedures voor de verzending van diagnostische monsters.

Procedure voor de analyse

1. Draag beschermende medische handschoenen (butyl of nitril).
2. De BiopSafe® moet worden geopend in een kast met een afzuiging.
3. Draai het deksel los.
4. Haal het biopt uit het potje voor analyse.
5. Gooi de formaline weg conform de plaatselijke procedures.
6. Gooi de BiopSafe® weg conform de plaatselijke procedures.

PT

Utilização Prevista

Conservação das biópsias até análise médica.

Conteúdo

Solução aquosa de formaldeído a 4% (solução de formalina a 10%) e <2.5% metanol.

PERIGO

Conteúdo: Formaldeído, metanol. Pode provocar uma reação alérgica cutânea. Suspeito de provocar anomalias genéticas. Pode provocar cancro. Pedir instruções específicas antes da utilização. Usar o equipamento de protecção individual exigido.



Temperatura de armazenamento

18-30°C incl. máx. 15 dias a 2-18°C

Data de validade

Consultar a etiqueta BiopSafe®

Procedimento para a recolha de amostras

1. Usar luvas médicas de proteção (borracha butílica ou nitrílica).
2. Desenroscar a tampa.
3. Pegar na biópsia e colocá-la no frasco.
4. Fechar o BiopSafe® ao enroscar a tampa no recipiente. A tampa deve ficar bem enroscada até prender!
5. Libertar o formol fazendo pressão em cima da tampa. Garantir que a biópsia está totalmente exposta ao formol.
6. Coloque uma etiqueta com os dados do paciente e outras informações relevantes no BiopSafe® conforme os procedimentos locais.
7. Mande o BiopSafe® para análise, de acordo com os procedimentos locais para o envio de amostras de diagnóstico.

Procedimento para análise

1. Usar luvas médicas de proteção (borracha butílica ou nitrílica).
2. O BiopSafe® deve ser aberto num gabinete com exaustor.
3. Desenroscar a tampa.
4. Retirar a biópsia para análise.
5. O formol é descartado de acordo com os procedimentos locais.
6. O BiopSafe® é descartado de acordo com os procedimentos locais.

RUS

Назначение

Консервирование биопсийного материала до медицинского анализа. М

Содержит

Формальдегид 4% в водном растворе (10% раствор формалина) и <2,5% метанол.

ОПАСНО

Ингредиенты: формальдегид, метанол. Может вызывать аллергическую кожную реакцию. Предполагается, что данное вещество вызывает генетические дефекты. Может вызывать раковые заболевания. Перед использованием пройти инструктаж по работе с данной продукцией. Пользоваться надлежащим индивидуальным защитным снаряжением.



Температура хранения

18-30°C вкл. макс. 15 дней при 2-18°C

Срок годности

См. на этикетке BiopSafe®

Порядок отбора проб

1. Наденьте защитные медицинские перчатки (бутиловые или нитриловые).
2. Откройте крышку.
3. Возьмите материал для биопсии и поместите его в контейнер.
4. Закройте BiopSafe®, закрутив крышку контейнера. Крышка должна быть завинчена до упора!
5. Залейте формалин, нажав на верхнюю часть крышки. Проверьте, чтобы материал для биопсии был полностью покрыт формалином.
6. Прикрепите этикетку с данными пациента и другой соответствующей информацией на контейнер BiopSafe® в соответствии с местными требованиями.
7. Отправьте BiopSafe® для анализа в соответствии с местными требованиями к транспортировке диагностических образцов

Порядок проведения анализа

1. Наденьте защитные медицинские перчатки (бутиловые или нитриловые).
2. Откройте контейнер BiopSafe® в вытяжном шкафу.
3. Откройте крышку.
4. Выньте биопсийный материал для анализа.
5. Формалин утилизируется в соответствии с местными требованиями.
6. BiopSafe® утилизируется в соответствии с местными требованиями.

SE

Avsedd användning

Förvaring av vävnadsprover för medicinsk analys.

Innehåll

Formaldehyd 4 % löst i vatten (10 % formalin) och <2,5% metanol.

FARA

Innehåll: Formaldehyd, metanol. Kan orsaka allergisk hudreaktion. Misstänks kunna orsaka genetiska defekter. Kan orsaka cancer. Inhämta särskilda instruktioner före användning. Använd föreskriven personlig skyddsutrustning.



Förvaringstemperatur

18-30 °C inklusive högst 15 dagar vid 2-18 °C

Bäst före-datum

Står på BiopSafe®-etiketten

Procedur för provtagning

1. Använd skyddshandskar (butyl eller nitril) godkända för medicinsk användning.
2. Skruva av lokket.
3. Ta vävnadsprovet och placera det i behållaren.
4. Stäng BiopSafe® genom att skruva fast lokket på behållaren. Locket ska skrivas hela vägen in!
5. Frigör formalinet genom att trycka ovanpå lokket. Kontrollera att vävnadsprovet är helt exponerat för formalinet.
6. Förse BiopSafe® med en etikett med patientuppgifter och annan relevant information enligt lokala procedurer.
7. Skicka BiopSafe® till analys enligt lokala procedurer för transport av diagnostiska vävnadsprover.

Analysmetod

1. Använd skyddshandskar (butyl eller nitril) godkända för medicinsk användning.
2. Öppna BiopSafe® i ett ventilerat skåp.
3. Skruva av lokket.
4. Ta ut vävnadsprovet för analys.
5. Kassera formalinet enligt lokala procedurer.
6. Kassera BiopSafe® enligt lokala procedurer.

TUR

Kullanım Amacı

Tıbbi analize kadar biyopsiler saklanmalıdır.

İçindekiler

Sulu çözeltide %4 formaldehid (%10 formalin çözeltisi) ve <2,5% metanol.

TEHLİKE

İçeriyor: Formaldehit, metanol. Alerjik cilt reaksiyonlarına yol açar. Genetik hasara yol açma şüphesi var. Kansere yol açabilir. Kullanmadan önce özel talimatları okuyun. Gerektiğinde kişisel koruma ekipmanı kullanın.



Saklama sıcaklığı

18-30°C; 2-18°C'de maks. 15 gün dahil

Son kullanma tarihi

BiopSafe® etiketine bakın

Numune alma işlemi

1. Koruyucu tıbbi eldiven (butil veya nitril) takın.
2. Kapağı çevirerek açın.
3. Biyopsiyi alın ve kaba yerleştirin.
4. BiopSafe®'i kapağı kaba çevirerek kapatın. Diğli kısım sonuna kadar vidalanmalıdır!
5. Kapağın üst bölümüne basarak formalini boşaltın. Biyopsinin tamamen formaline maruz kaldığını kontrol edin.
6. Yerel prosedürlere uygun olarak BiopSafe® kabına hasta verileri ve diğer ilgili bilgiyi içeren bir etiket yapıştırın.
7. BiopSafe® kabını, tanisal numune sevkiyatıyla ilgili yerel prosedürlere uygun olarak analiz için gönderin.

Analiz işlemi

1. Koruyucu tıbbi eldiven (butil veya nitril) takın.
2. BiopSafe® hava çıkışı olan bir kabinde açılır.
3. Kapağı çevirerek açın.
4. Biyopsiyi analiz için çıkarın.
5. Formalin yerel prosedürlere göre elden çıkarılır.
6. BiopSafe® yerel prosedürlere göre elden çıkarılır.

GR

Προσριζόμενη χρήση

Συντήρηση βιοψιών μέχρι την ιατρική ανάλυση.

Περιεχόμενο

Φορμαλδεΐδη 4% σε υδατικό διάλυμα (10% διάλυμα φορμαλίνης) και <2,5% μεθανόλη.

Κίνδυνος

Περιεχόμενο: Φορμαλδεΐδη, μεθανόλη. Μπορεί να προκαλέσει αλλεργική δερματική αντίδραση. Ύποπτο για πρόκληση γενετικών ελαττωμάτων. Μπορεί να προκαλέσει καρκίνο. Εφασταστείτε με τις ειδικές οδηγίες πριν από τη χρήση. Χρησιμοποιείτε μέσα ατομικής προστασίας όταν απαιτείται.



Θερμοκρασία αποθήκευσης

18-30°C συμπεριλ. το μέγ. 15 ημερών στους 2-18°C

Ημερομηνία λήξης

Ανατρέξτε στην ετικέτα BiopSafe®

Διαδικασία δειγματοληψίας

1. Φοράτε προστατευτικά ιατρικά γάντια (βουτυλιού ή νιτριλιού).
2. Ξεβιδώστε το καπάκι.
3. Παίρνετε την βιοψία και την τοποθετείτε μέσα στο δοχείο.
4. Κλείνετε το BiopSafe® βιδώνοντας το καπάκι επάνω στο δοχείο. Το σπείρωμα πρέπει να βιδωθεί έως το τέλος!
5. Αποδεσμεύστε την φορμόλη πατώντας πάνω από το καπάκι. Βεβαιωθείτε ότι η βιοψία είναι πλήρως εκτεθειμένη στην φορμόλη.
6. Τοποθετήστε μια ετικέτα με τα στοιχεία του ασθενή και άλλες σχετικές πληροφορίες στο BiopSafe® σύμφωνα με τις τοπικές διαδικασίες.
7. Αποστέλλετε το BiopSafe® για ανάλυση σύμφωνα με τις τοπικές διαδικασίες σχετικά με την αποστολή διαγνωστικών δειγμάτων.

Διαδικασία για την ανάλυση

1. Φοράτε προστατευτικά ιατρικά γάντια (βουτυλιού ή νιτριλιού).
2. Το BiopSafe® ανοίγει σε καμπίνα με απαγωγό.
3. Ξεβιδώστε το καπάκι.
4. Παίρνετε έξω την βιοψία για ανάλυση.
5. Απορρίπτετε την φορμόλη σύμφωνα με τις τοπικές διαδικασίες.
6. Απορρίπτετε το BiopSafe® σύμφωνα με τις τοπικές διαδικασίες.

PL

Przeznaczenie

Utrwalanie próbek biopsyjnych do czasu ich oceny

Skład

Formaldehyd 4% w roztworze wodnym (10% roztwór formaliny) i <2,5% metanol.

Niebezpieczeństwo

Skład: Formaldehyd, metanol. Może powodować reakcję alergiczną skóry. Podejrzewa się, że powoduje wady genetyczne. Może powodować raka. Przed użyciem zapoznać się ze specjalnymi środkami ostrożności. Stosować wymagane środki ochrony indywidualnej.



Temperatura przechowywania

18-30°C, w tym do 15 dni w temperaturze 2-18°C

Data ważności

Patrz etykieta BiopSafe®

Procedura pobierania próbeki

1. Należy użyć ochronne rękawice medyczne (z butylu lub nitrilu).
2. Odkręcić pokrywkę.
3. Chwycić próbkę biopsyjną i umieścić ją w pojemniku.
4. Zamknąć pojemnik BiopSafe®, zakręcając pokrywkę. Pokrywkę należy dokręcić do końca!
5. Uwolnić formalinę, naciskając pokrywkę od góry. Sprawdzić, czy cała próbka biopsyjna ma kontakt z formaliną.
6. Zgodnie z lokalnymi procedurami umieścić etykietę z danymi pacjenta i innymi odpowiednimi danymi na pojemniku BiopSafe®.
7. Wysłać pojemnik BiopSafe® do analizy zgodnie z lokalnymi procedurami dotyczącymi wysyłania próbek do ocen diagnostycznych.

Procedura analizy

1. Należy użyć ochronne rękawice medyczne (z butylu lub nitrilu).
2. Otworzyć pojemnik BiopSafe® w komorze z wyciągiem.
3. Odkręcić pokrywkę.
4. Wyjąć próbkę przeznaczoną do analizy.
5. Usunąć formalinę zgodnie z lokalnymi procedurami.
6. Usunąć pojemnik BiopSafe® zgodnie z lokalnymi procedurami.